

κατά τὸν 19ο αἰ. ἐλληνικοῦ κράτους καὶ τὴν ἐπίδραση τοῦ Bentham κυρίως στὸ ἀστικό μας δίκαιο.

‘Η συστηματική ἐπιστημονική σας ἔνασχόληση δὲν ἔμποδισε τὴν εὐρύτερη κοινωνική σας δράση στὸ πλαίσιο τοῦ Ἀριστοτελείου Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης καὶ δὲν περιόρισε τὴν ἀδιάσπαστη ἐπίδοσή σας στὸν ἀθλητισμὸν καὶ τὴν ἔμπρακτη ἀγάπη σας πρὸς τὴν Φύσην.

Μὲ χαρὰ σᾶς ὑποδεχόμαστε ὡς ἀντεπιστέλλον μέλος καὶ εἴμαστε βέβαιοι ὅτι θὰ συμμετάσχετε ἐνεργῶς στὸ ἔργο τῆς Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν.

Η ΕΠΕΡΧΟΜΕΝΗ ΕΠΟΧΗ ΤΗΣ ΚΑΘΟΛΙΚΗΣ ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΟΠΟΙΗΣΗΣ. ΔΙΑΠΛΟΚΗ ΔΙΚΑΙΟΥ ΚΑΙ ΗΘΙΚΗΣ

ΟΜΙΛΙΑ ΤΟΥ ΑΝΤΕΠΙΣΤΕΛΛΟΝΤΟΣ ΜΕΛΟΥΣ Κ. ΛΑΜΠΡΟΥ ΚΟΤΣΙΡΗ

Κύριε Πρόεδρε τῆς Ἀκαδημίας καὶ σεβαστὲ δάσκαλέ μου,
 ’Αξιότιμε κ. Ἀντιπρόεδρε τῆς Ἀκαδημίας,
 ’Αξιότιμε κ. Γενικὲ Γραμματεῦ τῆς Ἀκαδημίας,
 Κυρίαι καὶ Κύριοι Ἀκαδημαϊκοί,
 Σᾶς εὐχαριστῶ βαθιὰ καὶ εἰλικρινὰ γιὰ τὴν ὑψιστη τιμὴ ποὺ μοῦ ἀπονείματε
 καὶ τῇ μέγιστη χαρᾷ ποὺ μοῦ δώσατε.

‘Η ὑποδοχή μου σήμερα σ’ αὐτὸν τὸν χῶρο τῆς Σοφίας, τῆς Σύνεσης καὶ τοῦ Καθολικοῦ Πνεύματος, μπροστὰ σὲ Σᾶς, τὴν οἰκογένειά μου, τοὺς φίλους, τοὺς συμμαθητές καὶ τοὺς ἀγαπημένους φοιτητές μου, μὲ συγκλονίζει.

Κύριε Πρόεδρε σᾶς εὐχαριστῶ γιὰ ὅ,τι εἴπατε γιὰ μένα καὶ τὶς παραινέσεις σας καὶ εὔχομαι νὰ εἴμαι ἄξιος νὰ ἀνταποκριθῶ.

Φίλε μου παλιὲ Μανώλη Ρούκουνα, ἀπὸ τὰ βάθη τῆς ψυχῆς μου εὐχαριστῶ γιὰ τὰ ἐπαινετικὰ λόγια σου.

Κυρίες καὶ Κύριοι,

1. Δὲν ζοῦμε σ’ ἔνα ἰδεώδη κόσμο, σ’ ἔνα κόσμο ἴσοτητας τῶν ἀνθρώπων, ἀριστοτελικῆς δικαιοσύνης, σ’ ἔνα κόσμο ὅπου τὸ «κοινὸ καλὸ» νᾶναι καὶ νὰ πραγματώνεται ὡς ὁ ἐπιδιωκόμενος ὑπέρτατος σκοπὸς ὅπου ἀνθρωπος, φύση καὶ ζῶα νὰ συνυπάρχουν μὲ ἀρμονία καὶ ἀναλογία σὰν πρωταρχικὲς ὀντολογικὲς μορφὲς στὴ γῆ μας. Δὲν ξέρω πάλι ἀν ἡ ἀνθρωπότητα ἔζησε σὲ ἰδεώδη κόσμο. Τὴν ἀγωνία του ἔξέφραζε ὁ Κανελλόπουλος ὅταν ἔγραψε ὅτι «οἱ ἀνθρωποι ὅλων τῶν αἰώνων ἀπὸ

καταβολῆς κόσμου βασανίζονται¹. Φαίνεται ότι ό ίδεώδης κόσμος, σὰν πλατωνικὸς τέλειος τύπος, δὲν εἶναι δεδομένο ἀλλὰ ζητούμενο ή, κατὰ τὸν Renan², «τὸ ίδεῶδες οὐπάρχει, εἶναι αἰώνιο ἀλλὰ δὲν ἔχει ἀκόμα δικιά πραγματωθῆ. Θὰ οὐπάρξει μιὰ μέρα».

Σ' αὐτὸν τὸν ἀτελὴ κόσμο, ὁ ἀνθρωπὸς δὲν σταμάτησε νὰ ἀναζητάει τὴν τελειότητα. «Ουμως τὸ ὄραμα τοῦ Διαφωτισμοῦ γιὰ ἀπόλυτη τελειοποίηση τοῦ ἀνθρώπινου γένους, ἡ πίστη του στὴ δυνατότητα τῆς Εὔτυχίας ἐπὶ τῆς γῆς μὲ παντοδύναμο ρυθμιστὴ τὸ Νοῦ³ νοθεύτηκαν ἀπὸ τὴ θετικιστικὴ ἀντίληψη γιὰ κατάκτηση τῆς Εύτυχίας ἀπὸ τὸν "Ανθρωπὸ δίχως Θεὸ καὶ δίχως μεταφυσικὲς ἀποκρίσεις στὶς ἀνησυχίες καὶ τοὺς φόβους του, καὶ γκρεμίστηκεν δριστικὰ μέσα στὸν αἰώνα μας, τὸν Ἀποκαλυπτικὸ αἰώνα μας. "Ενα Αἰώνα, ποὺ μᾶς ἀπεκάλυψε τὰ λάθη καὶ τὴν πλάνη τοῦ ἀνθρώπου ὡς πρὸς τὴν ἐπιλογὴ τῶν σκοπῶν καὶ τῶν μέσων γιὰ τὸ «καλὸ καὶ τὴ μοίρα του», τὸ ἐπίτευγμά του καὶ τὶς συνέπειές του, συγχρόνως μᾶς ἔδειξε τὸ ἀμφιβόλο Αὔριο. Ιστορία τόσο περίπλοκη καὶ θαυμαστὴ στὴ δυσμορφία της, γραμμένη σίγουρα ὅχι μὲ τὰ χρώματα τοῦ Οὐράνιου τόξου. Η ιστορία δὲν εἶναι συμμάζεμα ἀκυρων γεγονότων. Εἶναι ὁ ἡθικὸς τόπος πάνω στὸν ὁποῖο ἀποφασίζεται τὸ μετά-ιστορικὸ μέλλον τῆς Περιπέτειας τῆς Ανθρωπότητας. Τὸ ἔργο «ὁ "Ανθρωπὸς σὲ Νέες Περιπέτειες», ποὺ παίζεται στὸ τέλος τοῦ αἰώνα μας, ἔχει τὴν πρωτοτυπία νὰ ἔχει ὅλους μας πρωταγωνιστὲς ἡ κομπάρσους. Η περίληψη: ὁ ἀνθρωπὸς μετακινούμενος ἀπὸ μέλος κοινωνίας συνανθρώπων, στὴ βιομηχανικὴ καὶ ἀπὸ ἐκεῖ στὴ μεταβιομηχανικὴ κοινωνία, τὸ πέρασμά του στὴν κοινωνία τῶν ὀργανισμῶν, στὴν κοινωνία τῆς πληροφορίας καὶ ἀπὸ ἐκεῖ στὴν κοινωνία τῆς βιοτεχνολογίας στὸ τέλος τῆς δραματουργίας, ὁ ἀνθρωπὸς ἀντιμέτωπος ὅχι πιὰ μὲ τὸν "Άλλο, ἀλλὰ μὲ τὸ ἕδιο δαιμονικὸ του πνεῦμα, τὸν 'Εαυτό του. Ποιὰ εἶναι τὰ ὄρια του, τὰ ὄρια τῆς γνώσης καὶ τῆς ἐπιστήμης; Θὰ φτάσει ὁ ἀνθρωπὸς στὴν ἀπανθρωποποίησή του; Η κάθαρση φαίνεται νὰ ἀνατρέχει στὸν Σωκράτη ὅταν θύμιζε στὸ Θρασύμαχο, ὅτι τὸ μεγαλύτερο ἐρώτημα γιὰ καθένα ἀπὸ ἐμᾶς εἶναι πῶς πρέπει νὰ ζοῦμε τὴ ζωή μας σὰν ὅλο⁴, δηλαδὴ τὸ πρόβλημα γιὰ τὶς ψιστες ἀξίες τοὺς σκοποὺς καὶ τὶς ἐπιλογές μας.

1. Βλ. *P. Kavellálopoulos*, 'Ταρξιακὴ ἀγωνία καὶ ἡθικὸς ἀγώνας, Φιλοσοφία, ἔκδ. 'Ακαδημίας 'Αθηγῶν, 1971, 29.

2. Βλ. *E. Renan*, Dialogues Philosophiques, 1876, II, 78.

3. *Karellálopoulos*, δ.π., 34.

4. *Πλάτων*, Πολιτεία 34e. 'Ἐπίκεντρο τῆς φιλοσοφικῆς ἀνθρωπολογίας εἶναι ὅτι οἱ ἀνθρώποι μποροῦν νὰ ἐπιλέγουν ἐλεύθερα ἐκεῖνες τὶς δυνατότητες ποὺ εἶναι συμβατὲς μὲ τὴ θέληση γιὰ «ὅλοκληρωμένη ἀνθρώπινη ἐκπλήρωση»' βλ. *G. Grisez, J. Boyle, J. Finnis*, Practical Principles, moral truth and ultimate ends, The American Journal of Jurisprudence, 1987, 99, ἐπ. 128.

2. Γιὰ ὅλες τὶς κοινωνικές πράξεις τὸ Δίκαιο καὶ ἡ Ἡθικὴ ἀποτελοῦν τὶς μοναδικές καὶ ἀναγκαῖες σκοπιές τους⁵. Τὸ πρῶτο, ἀνώτατος κανόνας τῆς πράξης, ὡς κοινωνικοῦ γεγονότος, ἡ δεύτερη ὡς ἀνώτατος κανόνας τῆς πράξης ὡς γεγονότος ποὺ μεταφέρει στὸν ἔξωτερικὸ κόσμο τὴν ἐλεύθερη βούληση καὶ συνεπῶς τὴν ἐλεύθερη σκέψη καὶ ἐπιλογὴ τοῦ ἀνθρώπου⁶.

Δίκαιο καὶ Ἡθικὴ, κατὰ τὴν καντιανὴ φιλοσοφία, ἔχουν κοινὴ προέλευση τὴ γενικὴ ἀρχὴ τῆς ἐλεύθερίας. Ἡ διαφορά τους, πέρα ἀπὸ τὴ διαφορὰ χρήσης τῆς ἔξωτερικῆς καὶ ἐσωτερικῆς ἐλεύθερίας, εἶναι διαφορὰ τοῦ κανόνα, τοῦ εἰδούς τῆς ὑποχρέωσης καὶ τῶν συνεπειῶν τῆς παράβασης. Ἐνῷ ἡ νομικὴ ὑποχρέωση ἀπαιτεῖ συμφωνία τῆς ἔξωτερικῆς πράξης, μὲ τὸν νομικὸ κανόνα, ἀφήνοντας τὴν ἐπιλογὴ τοῦ σκοποῦ τῆς πράξης στὴν εὐχέρεια καθενός, ἡ Ἡθικὴ κινεῖται ἀντίστροφα. Δὲν δέχεται κάθε ἐμπειρικὸ σκοπὸ τοῦ ἀνθρώπου ἀλλὰ ἀπαιτεῖ ὁ σκοπὸς νὰ εἶναι ἥθικός⁷. Ἀφοῦ ἔτσι ὁ ἀνθρώπος μπορεῖ νὰ ἔξαναγκαστεῖ σὲ πράξεις, ποὺ κατευθύνονται ὡς «μέσο» πρὸς σκοπό, χωρὶς ὅμως νὰ μπορεῖ νὰ τοῦ ἐπιβληθεῖ ὁ «σκοπός», ἡ νομιμότητα τῆς πράξης συνδυάζεται μόνον μὲ ἔξωτερικὸ ἔξαναγκασμό. Ἀντίθετα, οἱ πράξεις στὴν Ἡθικὴ ὑπόκεινται μόνον σὲ αὐτοεξαναγκασμό. Ἔτσι προκύπτει καὶ ἡ διαφοροποίηση Δικαίου καὶ Ἡθικῆς ἀπὸ ἄποψη συνεπειῶν. Οἱ ἐπιταγὲς τοῦ Δικαίου, ἀφοῦ σχετίζονται μόνο μὲ ἔξωτερικές πράξεις καὶ τὴν ἐπιλογὴ τῶν μέσων ἔχουν πολὺ μικρότερο βαθμὸ ἔντασης ἀπὸ τὴν Ἡθική, ἀλλὰ ἐπιβάλλονται μὲ τὴν αὐστηρὴν μορφὴ τοῦ ἔξωτερικοῦ ἔξαναγκασμοῦ. Ὁ βαθμὸς ἔντασης τῶν ἥθικῶν ἐπιταγῶν, ἀπὸ τὴν ἀλληλεγούσαν πολιτικὴν τοῦ καντιανοῦ, εἶναι πιὸ ἐνισχυμένος ἀφοῦ ὁ ἥθικὰ ἐπιβαλλόμενος σκοπὸς δὲν προσδιορίζει οὔτε διαφθοράνει τὰ μέσα καὶ τὴν ἐπιλογὴ τους ἀλλὰ ἀφήνει τὸ πεδίο ἀνοικτό. Ἔτσι νοεῖται ἡ καντιανὴ διάκριση στὴν «εὐεστία δεσμευτικότητα» τῶν ἥθικῶν καθηκόντων καὶ τὴ «στενὴ δεσμευτικότητα» τῶν νομικῶν ὑποχρεώσεων)⁸.

3. Σήμερα πάνω στὴ σχέση Δικαίου καὶ Ἡθικῆς, ἐμφανίζονται κυρίως δύο ἀντίθετες τάσεις. Ἡ μία, προβάλλοντας τὸν λεγόμενο πλουραλισμό, τὴν ἀστάθεια τῶν ἥθικῶν πεποιθήσεων καὶ τὴν ἀνάγκη γιὰ ἀσφάλεια τοῦ Δικαίου, βλέπει τὸ Δίκαιο ἀνεξάρτητα ἀπὸ ἥθικές ἀξιολογήσεις. Ἡ ἀλληλεγούσα σκοποποίηση τοῦ Δικαίου μὲ τοὺς ἥθικους κανόνες ἡ τουλάχιστον νὰ τὰ ἐναρμονίσει.

5. Ἔτσι K. Τσάτσος, Οἱ ἰδέες τῆς δικαιοσύνης καὶ τοῦ Δικαίου. Ὁρθὸ καὶ θετικὸ Δίκαιο, Φιλοσοφία, ἔκδ. Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν, 1972, 37, 39.

6. Βλ. Τσάτσος, ὁ.π. 39

7. Βλ. Kant, Die Metaphysik der Sitten, ἔκδ. Weisehadel, 1977, τομ. 8, 511.

8. Βλ. Kant, ὁ.π. 520, περαιτέρω Ing. Maus, Die Trennung von Recht und Moral als Begrenzung des Rechts, Rechtstheorie, 1989, 191 ἐπ. 204.

‘Η πρώτη, μὲ ύπέρμαχο τὸν ἀμερικανὸν καθηγητὴν καὶ ἀνώτερο δικαστὴν Richard Posner ἀποκόπτει τὸ Δίκαιο ἀπὸ τὴν Ὁθική⁹. Ὁθικὰ παγκόσμια δὲν ὑπάρχουν. ‘Ὕπάρχουν ταυτολογίες ποὺ ἐμφανίζονται ὡς ἡθικοὶ κανόνες ἀλλὰ κώδικας ἡθικῆς ποὺ νὰ καλύπτει ὅλους τοὺς πολιτισμούς δὲν ὑπάρχει. ‘Η ἡθικότητα εἶναι τοπικὴ καθὼς τὰ κριτήρια, γιὰ νὰ θεωρηθεῖ μιὰ ἡθικὴ ἀξίωση ὡς ἴσχυουσα, εἶναι σχετικὰ μόνο μὲ τὸν ἡθικὸν κώδικα συγκεκριμένου πολιτισμοῦ ὃπου ἡ ἀξίωση προωθεῖται· εἶναι ὑποκειμενικὴ καθὼς δὲν ὑπάρχουν κριτήρια γιὰ τὴν ἐγκυρότητα τῆς ἡθικῆς ἀξίωσης· εἶναι ἀνεύρετη ἡ ἀλήθεια τῆς καὶ ἀνήκει στὸ συναισθηματικὸν κόσμον ἀφοῦ οἱ ἡθικὲς ἀξίωσεις ἀποτελοῦν ἀπλὰ δηλώσεις προτίμησης ἢ ἀποστροφῆς χωρὶς νὰ μποροῦν νὰ πλαστογραφηθοῦν ἢ νὰ ἐπιβεβαιωθοῦν¹⁰. Καμία συνεπῶς θεωρία δὲν μπορεῖ νὰ δώσει σταθερὴ βάση γιὰ ἡθικὴ κρίση. ‘Ο Posner, ἀρνούμενος ἡ μᾶλλον ἀποστρεφόμενος τὸν ἀκαδημαϊκὸν μοραλισμὸν καὶ θέλοντας νὰ φτάσει στὴ μόνη θετικὴ συμβολὴ τῆς ἡθικότητας γράφει: «Ἐτσι, περισσότερο ἀπὸ ὅ,τι οἱ ποιητὲς καὶ οἱ λογοτέχνες εἶναι “ἐλλειπτικοὶ ἡθικοὶ φιλόσοφοι”, οἱ φιλόσοφοι τῆς Ὁθικῆς εἶναι “ἐλλειπτικοὶ ποιητὲς καὶ λογοτέχνες”. Δηλαδὴ δὲν μποροῦν νὰ κάνουν τίποτε γιὰ τὴν ἡθικὴν μας ἔξέλιξη ἀπὸ ὅ,τι οἱ ποιητὲς καὶ λογοτέχνες καὶ αὐτὸς ποὺ οἱ τελευταῖοι μποροῦν νὰ κάνουν εἶναι νὰ μᾶς δίνουν τὶς διάφορες ἀπόψεις τοῦ κόσμου νὰ τὶς δοκιμάσουμε σὲ ἔκταση¹¹». «Ἡ ἡθικὴ φιλοσοφία, ὅπως καὶ ἡ λογοτεχνία, μᾶς ἐμπλουτίζει, δὲν μᾶς διαπλάθει οὔτε μᾶς ἔξυψώνει¹². Μὴ βλέποντας ἔτσι ἀναγκαῖο ἡ δργανικὸν σύνδεσμο μεταξὺ Δικαίου καὶ Ὁθικῆς¹³ καλεῖ τοὺς δικαστὲς νὰ ἀγνοοῦν τὴν ἡθικὴν θεωρία· «οἱ δικαστὲς δὲν νοιώθουν ἄνετα μέσα σ’ αὐτήν»¹⁴.

Αὕτη ἡ ἀκραία τάση πρὸς ἔνα νεοπραγματισμὸν ἀποδόθηκε¹⁵ στὴν κλίση πρὸς μιὰ δαρβίνεια βιολογικὴ ἡθική, ἔνα δαρβίνειο πραγματισμὸν ὡς ἐὰν ἡ ἀρχὴ τῆς ἔξέλιξης νὰ εἶναι ἐκείνη ποὺ ἀνέπτυξε συμπεριφορὲς καὶ διαθέσεις ἔτσι ὥστε ὅχι μόνον

9. R. Posner, The problematics of moral and legal theory, Harv. L.Rev. 111 (1998), 1638 ἐπ.

10. Posner, 6.π. 1643.

11. Posner, 6.π. 1655.

12. Posner, 6.π. 1659.

13. Posner, 6.π. 1698, ἡ αὐτοαποκαλούμενη «ἀσθενής θέση» τῆς θεωρίας του.

14. Posner, 6.π. 1639.

15. Βλ. R. Dworkin, Darwin's new bulldog, Harv. L. Rev. 111 (1998), ἐπ. Ἀλλὰ καὶ ὁ μεταφιλοσοφικὸς πραγματισμὸς μὲ κύριο ἐκφραστὴ τὸν Richard Rorty, Philosophy and the Mirror of Nature, 1979, 12 ἐπ., δέχεται τὴν φιλοσοφίαν ὡς σύνολο ψευδοπροβλημάτων ποὺ χρησιμοποιεῖ λεξιλόγιο ποὺ ἔχει ἀναλώσει τὴν χρησιμότητά του, βλ. σχετικὰ D. Luban, The Posner Variations (Twenty seven variations on a theme by Holmes), Stanford L.R. 48|1996), 1001 ἐπ. 1007.

ό ἀνθρωπος νὰ ἐπιβιώσει ἀλλὰ καὶ νὰ ἀναπτυχθεῖ¹⁶. Μὲ αὐτὸ τὸ σκεπτικὸ ἡ ἵκανότητα ἀναγνώρισης τῶν σωστῶν κανόνων συμπεριφορᾶς γίνεται ἀποτέλεσμα φυσικῆς ἐπιλογῆς ὡς ἐὰν μόνον οἱ φυσικὲς κλίσεις νὰ εἰναι οἱ σοφές. Πῶς ὅμως οἱ ἀνθρωποι, ὃπουδήποτε στὸν κόσμο, μπορεῖ νὰ συμφωνοῦν σχετικά μὲ ἡθικές καταδίκες; Ποιὰ ἡ ἔξηγηση γιὰ τὸ πῶς οἱ ἀνθρωποι ἀνέπτυξαν τὴ διάθεση νὰ ἀποφαίνονται ἐπὶ τοῦ ἡθικῶς δρθοῦ ἢ μὴ δρθοῦ; τί ὁδηγεῖ τοὺς ἀνθρώπους νὰ μεταβάλλουν γνώμη περὶ ἡθικῆς ἢ νὰ ἀναπτύσσουν ἄλλες;

Στὴν ἀντίπερα δύκη, ὁ John Rawls διασταυρώνει τὸ Δίκαιο μὲ τὴν Ἡθική¹⁷. Ἡ βασικὴ ἀρχὴ ποὺ διατυπώνει γιὰ τὴ δικαιοσύνη ὡς δρθότητα σημαίνει: ἀτομικὰ δικαιώματα καὶ ἐλευθερίες, λιγότερη κυβέρνηση, ἀποδοχὴ τῆς διαφορᾶς, ἀκόμα τῆς σύγκρουσης τῶν πεποιθήσεων ἐνὸς λαοῦ ὡς πρὸς τὸ καλὸ γιὰ τὴν ἀνθρώπινη ζωή, ἔξασφάλιση τῶν εὐκαιριῶν γιὰ τοὺς ἀνθρώπους νὰ ζήσουν σύμφωνα μὲ τὶς πεποιθήσεις τους, δεσμὸς μὲ τὸν κανόνα τοῦ δικαίου καὶ τὴν ἴσοτητα ἐνώπιον τοῦ νόμου καὶ διατύπωση τῶν ἀρχῶν αὐτῶν σ' ἕνα κείμενο. Σ' αὐτὴν τὴν δικαιοσύνη κατέληξε μὲ τὴν κατασκευὴ μιᾶς «ὑποθετικῆς σύμβασης» ποὺ ὁ Rawls ὀνομάζει «ἀρχικὴ θέση». Πρόκειται γιὰ συνάθροιση ἀντιπροσωπευτικῶν μερῶν, ἀνδρῶν καὶ γυναικῶν, ποὺ κρύβονται πίσω ἀπὸ ἕνα «πέπλο ἄγνοιας» ὅπουδήποτε πεποιθήσεων, γνώσεων, κοινωνικῶν, θρησκευτικῶν ἢ προσωπικῶν ἐπιδιώξεων. Ἡ προσπάθειά τους εἶναι νὰ θέσουν τὶς ἀρχὲς γιὰ τὴ διανομὴ τῶν πρωταρχικῶν ἀγαθῶν στὴν κοινωνία, δηλαδὴ ἐκείνων ποὺ ὁ λογικὸς ἀνθρωπὸς θέλει ἀνεξάρτητα ἀπὸ ὁτιδήποτε ἄλλο ἐπιθυμεῖ. Ἐὰν τὰ μέρη αὐτὰ εἶναι λογικὰ καὶ ἐνεργοῦν πρὸς τὸ ἵδιο συμφέρον, θὰ ἐπιλέξουν δύο ἀρχὲς τῆς δικαιοσύνης: ἐλευθερία γιὰ ὅλους καὶ ἴσοτητα. «Ἄν καὶ ὁ ἀνθρώπος στὴν ἀρχικὴ φυσικὴ θέση «ἄγνοεῖ», ὥστόσο εἶναι ἔξοπλισμένος μὲ δύο ἡθικὲς δυνάμεις¹⁸. »Εχει πρῶτον τὴν ἵκανότητα νὰ ἀντιληφθεῖ τὸ καλό του, δηλαδὴ τὴν ἵκανότητα νὰ φτιάχνει, ἀναθεωρεῖ καὶ λογικὰ νὰ ἀκολουθεῖ τὴν ἵδια του τὴν πεποιθήση ποὺ δίνει ἀξία στὴ ζωή του, καὶ δεύτερον, ἔχει τὴν ἵκανότητα νὰ νοιάθει τὴ δικαιοσύνη (τὸ αἰσθημα τοῦ δικαίου), δηλαδὴ νὰ ἀντιλαμβάνεται καὶ νὰ ἐνεργεῖ σύμφωνα μὲ τὶς ἀρχὲς ποὺ υἱοθετοῦνται.

Καὶ ὁ δικαστής; «Αραγε δὲν ἔχει ἀνάγκη καὶ πρέπει νὰ ἀγνοεῖ τὴν ἡθική, τὴν ἡθικὴ σκέψη; Διερωτᾶται σύγχρονος φιλόσοφος τοῦ δικαίου. «Ἀν ὁ δικαστὴς βρε-

16. Dworkin, 6.π. 1736.

17. J. Rawls, A theory on Justice 1971, 10· βλ. ἐπιθετικὴ κριτικὴ ἀπὸ τὸν B. Barber, Justifying Justice, στὸ Reading Rawls, Stanforf Univ. Press, 1989, 292, 299.

18. Rawls, 6.π. 19. βλ. ἐπίσης F. Michelman, The subject of Liberalism, Stanford L.R. 46 (1994) 1807 ἐπ.

θεῖ ἀντιμέτωπος μὲν ἡθικὸ πρόβλημα, πῶς θὰ τὸ λύσει; Μὲ τὴν ἄλγεβρα, τὴν τεχνικὴν τὴν ἴστορίαν;¹⁹

Θέματα ποὺ ἀπαιτοῦν συνεχεῖς ἐπιλογὴς τοῦ ἐφαρμοστῆ τοῦ δικαίου σὲ ἡθικοὺς προβληματισμούς, γιὰ νὰ ἀναφέρω ἐνδεικτικὰ ἀπὸ τὸ χῶρο τοῦ ἐμπορικοῦ δικαίου, εἶναι ἡ συγκεκριμένοποίηση τῶν χρηστῶν ἡθῶν στὶς διάφορες μεθόδους ἀνταγωνισμοῦ, ἡ ἡθικὴ τῶν ἐπιχειρήσεων μεταξὺ δεοντολογίας καὶ μεγιστοποίησης κέρδους, ἡ ἀνισορροπία τῶν θέσεων λόγω καταχρηστικῶν ὅρων, ἡ μειοψηφία στοὺς ἑταίρικοὺς τύπους ὡς ἡθικὸ ζήτημα, ἡ καταχρηστικὴ ἐκμετάλλευση τῆς κυρίαρχης θέσης στὸν οἰκονομικὸ χῶρο, ἡ προστασία τοῦ καταναλωτῆ, ποὺ ἀπὸ βασιλιάς βρέθηκε ὑποτελής, οἱ ἡθικὲς προεκτάσεις τῆς παροχῆς ἔργασίας, ἡ νομιμοποίηση τοῦ παράνομου χρήματος, ἡ ἐκμετάλλευση τῆς ἐσωτερικῆς πληροφορίας στὴ διακίνηση τῶν κινητῶν ἀξιῶν, ἡ διαφθορὰ ὅπου ἡ ἡθικὴ λειτουργεῖ ὡς περιορισμὸς τῆς λεγόμενης «σοφίας τῆς οἰκονομικῆς ἐγκληματικότητας».

Ο Δικαστής ἔχει ἀνάγκη τὴν ἡθικὴ σκέψη²⁰: γιατὶ εἶναι αὐτὸς ποὺ θὰ κληθεῖ νὰ καλύψει τὰ κενὰ τοῦ νόμου, θὰ διερωτηθεῖ ποιὸς εἶναι ὁ σκοπὸς τοῦ νομοθέτη καὶ θὰ στραφεῖ στὴν ἡθικὴ κρίση μέσω συμπλέγματος ἀξιῶν: τῆς ἀξίας νὰ φάσει σὲ λύση ἀποδεκτή, τῆς ἀξίας νὰ προωθήσει τὴ δικαιοσύνη, τῆς ἀξίας τῶν θέσεων τῆς ἐπιστήμης καὶ τῆς νομολογίας καὶ τῆς ἀξίας νὰ φωτίσει περισσότερο μιὰ διάταξη. Γιατὶ εἶναι αὐτὸς στὸν ὅποιο κυρίως ἔχει ἀνατεθεῖ ἡ ἐπιτροπεία νὰ διατηρεῖ καὶ νὰ μεταφέρει στοὺς ἐπερχόμενους τὴ μορφὴ τῆς κοινωνικῆς ζωῆς ποὺ οἱ νόμοι ἐκφράζουν, πράγμα ποὺ προϋποθέτει κατανόηση ὡς πρὸς τὴ σημασία τοῦ κόσμου. Μόνον ἡ «ἡθικὴ σκέψη» μπορεῖ ν' ἀποτρέψει αὐτὸς ποὺ στὴ σωκρατικὴ φιλοσοφία θὰ χαρακτηριζόταν ὡς «παιδαγωγικὴ τύφλωση»²¹. Γιατὶ ἡ ἡθικὴ σκέψη δίνει στὴν ἀτομικὴ ζωὴ βάθος καὶ τὸ ἔργο τοῦ δικαστῆ δὲν εἶναι νὰ ἐκδίδει μόνον ἀποφάσεις ἀλλὰ νὰ φέρει σὲ φῶς τὶς ἀρχές πάνω στὶς ὅποιες στηρίζεται ἡ ἔννομη τάξη, νὰ τὶς συστηματοποιεῖ καὶ νὰ στηρίζει τὴν ἀκεραιότητα τῶν νόμων²².

Ἐτσι τελικὰ τὸ Δίκαιο δὲν θεᾶται μόνον σὰν μέσο πρὸς σκοπό, σὰν Ἡράκλειο Τόξο τοῦ Φιλοκτήτη, τὸ ὅποιο ὁ Ὁδυσσέας, χρησιμοποιώντας τὸν Νεοπτόλεμο, προσπάθησε νὰ πάρει γιὰ νὰ ἀλώσει τὴν Τροία, χωρὶς ὅμως νὰ ὑπολογίσει στὴ φιλία μεταξὺ Φιλοκτήτη καὶ Νεοπτόλεμου, τὴν ἄλλη δηλαδὴ συμβολικὴ πλευρὰ

19. Dworkin 6.π. 1727.

20. Βλ. σχετικὰ *Ant. Kronman*, The value of moral philosophy, Harv. L. Rev. 111 (1998) 1751, 1761 ἐπ.

21. Πλάτωνος, Πολιτεία 544c, βλ. ἐπίσης *Kronman*, 6.π. 1758.

22. R. Dworkin, Law's Empire, 1986, 400. 'Ως πρὸς τὴν ἀποστολὴ τῆς δικαστικῆς λειτουργίας βλ. K. Δεσποτόποελο, Φιλοσοφία τοῦ Δικαίου, 1954, 324 ἐπ.

τοῦ Ἡράκλειου Τόξου. Τὸ Δίκαιο ἀποτελεῖ σίγουρα τὴ σπουδαιότερη κατάκτηση τοῦ ἀνθρώπου, ἀλλὰ λογικὰ καὶ ἡθικὰ θεμελιώνεται πάνω στὴν ἔννοια τοῦ ἀνθρώπου ως κοινωνικοῦ ὄντος. Γι' αὐτὸ πρέπει νὰ θεᾶται ὅπως τὸ Τόξο τοῦ Ἡρακλέους, ως συνεκδοχή, μέρος τῆς κοινωνίας²³ ὅπου ἴσχύει, προβολὴ τῆς ἡθικότητας στὴ γενικότητα τῆς σημασίας της πάνω στὸ ἐπίπεδο τῆς κοινωνικότητας²⁴.

4. Ἡ ὄποιαδήποτε προσπάθεια παραμερισμοῦ τῆς ἡθικῆς φιλοσοφίας ἀπὸ τὸ Δίκαιο εἶχε ὅμως βαθύτερο αἰτίο: Νὰ ἀναβαθμίσει τὰ Οἰκονομικά, τὴν οἰκονομικὴ ἐπιστήμη, ἀπὸ ἐπιστήμη τῶν μέσων σὲ πηγὴ ἡθικῆς κατεύθυνσης, μὲ γόητρο μεγάλης φιλοσοφίας, μὲ ρόλο ποὺ νὰ μὴν περιορίζεται μόνον στὴν ἐργαλειακὴ συμβολὴ γιὰ περιγραφὴ τῆς στρατηγικῆς ποὺ πρέπει νὰ υἱοθετοῦν τὰ ἀτομα κιὰ νὰ ὑλοποιήσουν τοὺς σκοπούς τους σὲ χαμηλότερο κόστος, δηλαδὴ ως σχέση μεταξὺ σκοπῶν καὶ περιορισμένων μέσων, ἀλλὰ ποὺ νὰ συνδράμει στὴν ἐπιλογὴ τῶν σκοπῶν τους, ἀτομικῶν καὶ συλλογικῶν. Μὲ ἐπίκληση τοῦ ὠφελιμισμοῦ τοῦ Adam Smith καὶ τοῦ Bentham προτάθηκε — ἀπὸ τοὺς A. Marshall, F. Hayek, M. καὶ D. Friedman — ὅτι σκοπὸς τοῦ ἀτόμου καὶ τῆς κοινωνίας πρέπει νὰ εἶναι ἡ μεγιστοποίηση τῆς μέσης ἢ ὀλικῆς ὀφέλειας ἢ ὁ πλοῦτος. Ἀλλὰ ὅπως χαρακτηριστικὰ γράφτηκε²⁵ πέρα ἀπὸ τὴ συμβολὴ «(νὰ μὴ δαπανᾶς)», τὰ Οἰκονομικὰ δὲν μᾶς λένε οὔτε πῶς νὰ διαθέσουμε τὸ χρόνο μας, τὸ ταλέντο ἢ τὰ ἀγαθά μας, οὔτε ἂν πρέπει νὰ προσευχηθοῦμε ἢ ἂν πρέπει νὰ μάθουμε τέχνη ἢ ἀθλημα. Μᾶς δίνουν τὸ κόστος κάθε μέσου, κάθε «πολιτικῆς» γιὰ νὰ πετύχουμε τοὺς σκοπούς μας ἀλλὰ δὲν ἀνεβαίνουν σ' ἐκείνη τὴ βαθμίδα γιὰ νὰ μᾶς ποῦν ὅτι ὕψιστος σκοπὸς πρέπει νὰ εἶναι ἡ ἀνάπτυξη, ἡ εύτυχία, ἡ ἐπιβίωση, ἡ κατάκτηση, ἡ κοινωνικὴ δικαιοσύνη²⁶. Κάποιος χαρακτήρισε τὰ Οἰκονομικὰ ως τὴ «σκυθρωπὴ ἐπιστήμη» (dismal science), ἵσως λόγω τῶν ἀριθμῶν καὶ τῶν στατιστικῶν στοιχείων τους. Ἀλλ' αὐτὸ

23. Bl. D. Cole, Against liberalism, Stanford Law Rev. 40 (1988), 545 ἐπ. κριτικὴ στὸν J. White, Heracles Bow, 1985.

24. Παπανοῦτσος, Ἡθική, 422, β' ἔκδ. 1956, 422. Bl. γενικὰ γιὰ τὴν «ἐκ τῆς ἡθικῆς» θεμελίωση τοῦ Δικαίου, K. Δεσποτόπουλο, δ.π. 14 καὶ 19 ἐπ. (πρῶτο μέρος). Σχετικὰ μὲ τὶς ἀρχές τῆς ἐσωτερικῆς ἡθικότητας τῶν νόμων, κατὰ τὸν Lon Fuller, The Morality of Law, 1964, καὶ δὴ τὴ γενικότητα τῶν νόμων, τὴ δημοσιότητά τους, τὴ μὴ ἀναδρομικότητα, τὴ σαφήνεια, τὴ μὴ ἀντιφατικότητα, τὴν ἐπιβολὴ τοῦ ἐφικτοῦ, τὴ σταθερότητα στὸ χρόνο καὶ τὴ συμφωνία τοῦ δηλούμενου κανόνα μὲ τὴν ἐφαρμογὴ του, bl. R. Henle, Principles of legality, The American Journal of Jurisprudence 39 (1994) 47 ἐπ.

25. Bl. A. Kronman, The value of moral philosophy, δ.π. 1751.

26. Kronman, δ.π., 1670.

βέβαια δὲν προσβάλλει τὸν ταχυδρόμο ποὺ φέρνει τὰ κακὰ νέα²⁷. Τὰ Οἰκονομικὰ ἀρνοῦνται νὰ ἐπιτρέψουν σὲ δινειροπόλους νὰ ἀγνοοῦν τὸ κόστος σὲ χρόνο, χρῆμα καὶ ἐνέργεια σὲ κάθε ἐγχείρημα τῆς ζωῆς. Σὰν ἔξελικτικὴ θὰ μποροῦσε νὰ χαρακτηρίσει κανεὶς τὴν θέση²⁸ ὅτι τὰ Οἰκονομικὰ δηλώνουν τὴν κατάσταση τῶν πραγμάτων δείχνοντας πῶς πρέπει νὰ εἶναι, ὡστε ὁ ὀργανισμὸς νὰ ἐπιβιώνει. Μηχανισμὸς ἐπιβίωσης τῆς οἰκονομίας εἶναι ὁ «ἀνταγωνισμὸς» στὴν ἀγορά. Ἐνάλογα μὲ τὸν βιολογικὸν ὀργανισμό, τὸ test ἐπιβίωσης τῆς ἐπιχείρησης εἶναι ὁ ἀνταγωνισμός. Ἡ διαδικασία ποὺ ἀφορᾷ τὴν οἰκονομικὴν καὶ τεχνικὴν ἐξέλιξη γίνεται μέσα στὴν ἐπιχείρηση ἐνδογενῶς καὶ ἡ κατάσταση ποὺ δημιουργεῖται μεταφέρει μέσα τῆς τούς σπόρους τῆς κατάστασης τῆς ἄλλης περιόδου.

‘Ο Adam Smith εἶχε διαγνώσει ὅτι τὰ Οἰκονομικὰ δὲν μποροῦσαν νὰ δώσουν ἀπάντηση σὲ ὑψηστους σκοπούς. Γι’ αὐτὸν καὶ σύμφωνα μὲ τὸν «ἡθικὸν ἐγωισμό», τὸ ἀτομικὸν ἀπὸ τὴν φύση του οὕτε σκοπεύει νὰ προωθήσει τὸ γενικὸν συμφέρον οὕτε γνωρίζει πόσο τὸ προωθεῖ. Σκοπεύει μόνο στὸ δικό του κέρδος²⁹. Εἶναι, κατ’ αὐτόν, τὸ «ἀόρατο χέρι» (invisible hand) ἐνὸς Παντοδύναμου Δημιουργοῦ ποὺ προωθεῖ τὸ ἀτομικό σὲ ἔνα σκοπὸ ποὺ δὲν εἶχε περιλάβει στὴν πρόθεσή του³⁰. Περιττὴ θά ’βλεπε τὴν θέση σκοπῶν, ἡ λεγόμενη «χειραφέτηση ἀπὸ τὴν ψεύτικη ἀνάγκη», ποὺ ὡς τόπος τῆς κοινωνικῆς σκέψης, στὴν προσπάθεια γιὰ πρόοδο, δίνει τὴν εὐχέρειαν ὑπαγωγῆς τῶν μορφῶν παραγωγῆς καὶ ἀνταλλαγῆς, τῆς σχηματοποίησης καὶ τῆς ὀργάνωσης ἐργασίας στὴ «λογικὴ τῆς λύσης προβλήματος»³¹. Τελικὰ θάταν πράγματι δικαιολογημένο νὰ διερωτηθεῖ κανεὶς μήπως, ὁ ἀνθρωπος, ἔχοντας ὡς μοναδικὴ ἐπιδίωξη τὴ μεγιστοποίηση τοῦ κέρδους ὡς αὐτοσκοπό, δὲν θάφτανε μπροστὰ στὸ ‘Ηδονιστικὸν Παράδοξο, δηλαδὴ ἡ καθημερινὰ ἀναζητούμενη εύτυχία, ὡς κύριος συνειδητὸς σκοπός, νὰ καταλήγει σὲ δυστυχία;

27. Βλ. Susan Rose Ackerman, Progressive Law and Economics and the new Administrative Law, *The Yale Law Journal* 98 (1986) 341 ἐπ.

28. Βλ. R. Nelson - S. Winter, An Evolutionary Theory of Economic Change 1982, καὶ M. Steiner, Entscheidungsregeln in Orthodoxen und «evolutionären» Wirtschaftstheorien, Rechtstheorie, 1987, 183, 206.

29. Adam Smith, *The Wealth of Nations*, Βιβλίο IV, Κεφ. II, παρ. 4 ἐπ., 193 (σειρὰ Great Books).

30. Βλ. P. Stein, Adam Smith’s Jurisprudence Between Morality and Economics, *Cornell Law Review*, 64 (1979) 621 ἐπ. 622.

31. Πρόκειται γιὰ τὴν θέση τοῦ R. Unger, βλ. B. Yack, Toward a free market place of social institutions. Roberto Unger’s Super Liberal Theory of Emancipation, *Harvard Law* (191) 1988, 1961.

5. Γυρνώντας τώρα πίσω, άκόμα δὲν γνωρίζουμε γιατί ἐπὶ ἐκατοντάδες χιλιάδες χρόνια οι ἀνθρώποι ζούσαν σὰν κυνηγοί καὶ σωρευτές τροφῆς καὶ μόνον τὶς τελευταῖς δέκα χιλιετίες δρχισε ἡ δυναμικὴ ἀνάπτυξη. Ὁπωσδήποτε αιτίες ἦταν τόσο ἡ ἀγροτικὴ τεχνολογία ὅσο καὶ ἔξωτερικοὶ παράγοντες ποὺ ἐπέτρεψαν στὸν ἀνθρώπο νὰ χρησιμοποιήσει ἀχρησιμοπόλητη πνευματικὴ ίκανότητα. Ἡ διαφοροποίηση στὴ δραστηριότητα ὁδήγησε στὴν ἀνταλλαγὴ τῶν ἀγαθῶν. Σ' αὐτὴν κυριαρχοῦσε ἡ ἴδεα τοῦ ισοδυνάμου. Τὸ δεσμευτικὸ στοιχεῖο ἦταν ἡ ατήση τῆς παροχῆς γιὰ τὴν ὄποια διείλεις μιὰ ισοδύναμη ἀντιπαροχή. Ἔτσι δὲν ἦταν ἡ βούληση, ἀλλὰ «ἡ λήψη» ποὺ δημιουργοῦσε τὴν ὑποχρέωση. Ἡ ἀνάπτυξη ὅμως τῶν πόλεων καὶ ἡ μεταμόρφωση τῶν κοινωνιῶν ἔφεραν τὶς ἀτυπὲς μορφὲς τῶν συμβάσεων, τὴ διαπραγμάτευση. Ἡ ἴδεα τῆς σύμβασης, ποὺ στηρίζεται στὴν ἀνθρωπολογία τοῦ Ἀριστοτέλους γιὰ τὸν ἀνθρώπο ὡς ζῶο κοινωνικό, ἰσχύει γιὰ κάθε ἔννοια σύμβασης. Ἀκόμα καὶ τὸ κοινωνικὸ συμβόλαιο τῶν Hobbes, Locke, Rousseau, Rawls, ξεκινάει ἀπὸ τὴν ἀποδοχὴ τοῦ ἀνθρώπου ὡς ἀτόμου μὲ λογικὴ βούληση ποὺ τὸν κάνει ὑπεύθυνο ὡς πρὸς τὶς συνέπειες τῶν πράξεών του³². Ἡ σύμβαση, ποὺ ζοῦσε ἐπὶ αἰώνες μὲ αὐτὴ τὴν κλασικὴ τῆς μορφή, ἀνασύρεται τὴν τελευταία εἰκοσαετία εἴτε γιὰ νὰ ἐπεκτείνει τὸν κύλο τῶν ὑπόχρεων προσώπων εἴτε γιὰ νὰ τῆς προσδόσουν ἀντικείμενα νεόφερτα ἀπὸ τὴν ἀνάπτυξη.

Ἐτσι:

Μέχρι τὸ 1980 ἡ ἐπιχείρηση ἐθεωρεῖτο ὡς «διοικὴ τῆς διαχειριστικῆς δύναμης». Τὸ παραδοσιακὸ πρότυπο εἶναι τὸ ἱεραρχικό, ἡ δύναμη τῆς διοίκησης. Αὐτὸ ἀπέδιδε ἡ κλασικὴ μορφὴ τῶν μεγάλων ἐπιχειρήσεων τῆς πολυδιεσπαρμένης καὶ συνεπῶς παθητικῆς συμμετοχῆς, ἀφήνοντας στὴ διοίκηση τὴ στρατηγικὴ θέση, νομιμοποιώντας ἔτσι τὴν ἀσκηση τῆς ἔξουσίας της, μέσω ὅμως ἐνδὲς ὀρθολογικοῦ συστήματος ἐλέγχου καὶ διαχείρισης. Ἔκτοτε ὅμως ἡ νεοκλασικὴ θεωρία χρησιμοποίησε τὴ σύμβαση. Ἡ ἐπιχείρηση ἀναθεᾶται σύμφωνα μὲ τὴν ἀρχικὴ συμβατικὴ τῆς φύση. Δὲν εἶναι παρὰ ἔνα πλασματικὸ σχῆμα ποὺ ἀπλὰ συνδέει ἔνα σύνολο «συμβατικῶν» σχέσεων μεταξὺ ἀτομικῶν συντελεστῶν παραγωγῆς. Ἡ ἱεραρχία ἀποδομεῖται καὶ ἡ ἐπιχείρηση - ὀντότητα διαλύεται σὲ ἀλληλοδιεργαζόμενες συμβάσεις μεταξὺ ὅλων τῶν συμμετεχόντων. Ὁ κλασικὸς διαχωρισμὸς τῆς «ἰδιοκτησίας» ἀπὸ τὸν ἔλεγχο, στὸν ὄποιο στηριζόταν ἡ ἔξουσία τῆς διοίκησης, χάνει τὴ σημασία του. Οἱ ἀγροαστικὲς πρακτικὲς ἀλλάζουν ὑπὸ τὸν τίτλο «ἀγορὰ γιὰ τὸν ἔταιρικὸ ἔλεγχο». Οἱ μέτοχοι καὶ οἱ συμβάσεις τους περνοῦν στὴν πρωταρχικὴ θέση.

32. Bk. St. Jorgensen, Contract as a Social Form of Life, Rechtstheorie, 1985, 201, 208, 209.

Στήν εἰκόνα μπαίνουν οι οίκονομικοί ἐπιχειρηματίες. Δὲν χρειάζονται διεργασίες γιὰ τὸ πῶς θὰ πάρουν τὸν ἔλεγχο τῆς ἐπιχείρησης. Απλὰ ἀγοράζουν σύνολα, πακέτα ὅπως λέγεται, μετοχῶν, μὲ δικά τους κεφάλαια ἢ μὲ δανεισμό. Τὸ ἐνεργητικὸ τῆς ἐπιχείρησης στόχου παρέχει τὴ βάση γιὰ δανεισμό. Μὲ τὴ μέθοδο αὐτὴ ἔξαγοράζονται καὶ ἀποδομοῦνται οἱ ἐπιχειρήσεις. Τὴν ἀποδόμηση ἀκολουθεῖ ἡ ἀναδόμηση. Στρατηγικοὶ ἐπενδυτὲς καὶ managers γίνονται συντελεστὲς παραγωγῆς. Στὸν νεοκλασικὸ αὐτὸ κόσμο τῶν λεγόμενων «διακριτικῶν συμβάσεων» ἡ διοίκηση γίνεται εὐάλωτη. Οἱ διαχειριστὲς ἔρχονται καὶ φεύγουν ὅσο συμβάσεις συνάπτονται, ἐκτελοῦνται ἢ ἀκυρώνονται. Στὴ δυναμικὴ αὐτὴ εἰκόνα ἡ ἱεραρχία δὲν μπορεῖ πιὰ ν' ἀμυνθεῖ κατὰ τῶν ἐπενδυτῶν, οἱ ὄποιοι ζητοῦν, ὅπως λέγεται, «νὰ ξαναγράψουν τὴ νέα γενεὰ τῶν συμβάσεων»³³.

Αὐτὴ ἡ εἰσοδος τῆς σύμβασης στὴν ἐπιχείρηση μετέβαλε ἀκόμα καὶ τὴν ἡθικὴν τῶν ἐπιχειρήσεων σὲ σχέση μὲ τὸ κλασικὸ πρότυπο τοῦ Milton Friedman, ποὺ δεχόταν ὡς μοναδικὴ ὑποχρέωση τῆς ἐπιχείρησης τὴ μεγιστοποίηση τοῦ κέρδους τῶν μετόχων. Τώρα, μὲ τοὺς μετόχους ἔξομοιώνονται καὶ ὅσοι «συνδιακινδυνεύουν σὲ μιὰ ἐπιχείρηση», ὅπως ἔργαζόμενοι, πελάτες καταναλωτές, διλότητα τῶν ὄποιων τὰ συμφέροντα ἔχουν ἐγγενῆ ἀξία. Οἱ ὑποχρεώσεις τῆς ἐπιχείρησης πρὸς ὅλες αὐτὲς τὶς ὁμάδες προκύπτουν εἴτε ἀπὸ συμβάσεις εἴτε ἀπὸ «οἰκονομικὰ συμβόλαια» ποὺ ἔξυπακούνται ὡς ἐνύπαρκτα στὶς οίκονομικὲς κοινότητες, τὰ οίκονομικὰ συστήματα, τὶς κοιλτοῦρες³⁴.

6. Μέχρις ἐδῶ οἱ ἔξειλίξεις ἥταν οἱ ἀναμενόμενες ἢ τουλάχιστον ἀποδεκτές. Ἡ ἴστορία καὶ τὸ σκηνικὸ ἀλλάζουν ἀπὸ αὐτὴ τὴν ἀγγελία κάποιας μέρας τοῦ 1984 στὸ ἔντυπο «Ashbury Park Press»: «Ζητεῖται ὑποκατάσταση μητέρα. Ζεῦγος ποὺ ἀδυνατεῖ ν' ἀποκτήσει παιδὶ εἶναι πρόθυμο νὰ καταβάλει \$ 10.000 ὡς ἀμοιβὴ καὶ τὰ ἔξοδα στὴ γυναίκα ποὺ θὰ φέρει τὸ παιδὶ τοῦ συζύγου. Σύλληψη μὲ τεχνητὴ γονιμοποίηση. "Ολες οἱ ἀπαντήσεις αὐστηρῶς ἐμπιστευτικές".

'Απὸ ἐκεῖ ξεκίνησε ἡ ὑπόθεση μὲ τὸν τίτλο «Baby M. Δικαστικὸ Ψευδώνυμο γιὰ ἓνα 'Ανθρώπινο Πλάσμα».

Τὸ ζεῦγος ἥταν οἱ Sterns. 'Η ὑποκατάσταση μητέρα ποὺ συμφώνησε ἥταν ἡ κ. Whitehead. 'Η σύμβαση ὑπογράφτηκε τὴν 6 Φεβρουαρίου 1985. Τὸ παιδὶ

33. Bk. W. Bratton, Jr., The new Economic Theory of the Firm. Critical Perspectives from History, Stanford L.R. 41 (1989) 1471, 1523. 'Επίσης γιὰ τὴ σύμβαση στὸ δίκαιο τῶν ἑταῖριῶν βk. R. Daines - J. Hanson, The corporate Law Paradox. The case for Restructuring Corporate Law, The Yale Law Journal 102 (1992) 577, 581.

34. Bk. Th. Donalson, The Business Ethics of Social and Organizational Processes. Codes of Conduct, 1996, 187.

γεννήθηκε τὴν 27 Μαρτίου 1986. Τὸ ὄνομά του Melissa. Ὁ γιατρός, ὅταν τὸ ἔξετασε μερικοὺς μῆνες μετά, τὸ περιέγραψε σὰν «τρυφερὸ καὶ εὐκολοφρόντιστο πλάσμα, εὐλογημένο μὲ ἡλιόλουστη διάθεση, ἀπόλαυση νὰ τὸ βλέπεις». Ἡ μητέρα ποὺ τὸ γέννησε ἀρνήθηκε νὰ τὸ παραδώσει, ἀπειλώντας ἀκόμα μὲ αὐτοκτονία καὶ προσπαθώντας μὲ κάθε τρόπο νὰ ἔξαφανιστεῖ μὲ τὸ παιδί σὲ ἄλλες Πολιτεῖες. Ἡ Δικαστικὴ ὑπόθεση, ἀπὸ τὶς πολύχροτες στὶς ΗΠΑ, ἐκδικάστηκε ἀπὸ τὸ Ἀνώτερο Δικαστήριο τῆς Νέας Υερσένης³⁵. Τὸ Δικαστήριο ἔθεσε ρητὰ ἔξαρχης τὴ βάση τῆς κρίσης του. «Θὰ ἀποφασίσουμε μὲ βάση τὶς ἀρχὲς τοῦ Νόμου. Δὲν θὰ ἐπικαλεστοῦμε τὴν ἡθικὴν ἡ θεολογικὲς ἀντιλήψεις». Οἱ ἀρχὲς ποὺ θὰ τὸ ὀδηγοῦσσαν ἦταν ἡ Σύμβαση καὶ τὸ Συμφέρον τοῦ παιδιοῦ.

Ἡ Σύμβαση κρίθηκε ἔγκυρη. «Ως ἀντικείμενό της θεωρήθηκε ἡ παροχὴ προσωπικῶν ὑπηρεσιῶν, δηλαδὴ τῶν ὑπηρεσιῶν τῆς ὑποκατάστατης μητέρας. Γιὰ τὸ Δικαστήριο ἡ σύμβαση ἦταν ἔγκυρη γιατὶ δὲν ὑπῆρχε ἐκμετάλλευση, δὲν ὑπῆρχε ἔξαναγκασμὸς τῆς μητέρας, ἡ ὅποια θὰ μποροῦσε ἔγκαιρα νὰ εἴχε ὑπαναγωρήσει πρὶν ἀπὸ τὴ σύλληψη, οὕτε κατάχρηση λόγω δυσανάλογης θέσης διαπραγμάτευσης καὶ τίποτε δὲν ἐμπόδιζε τὴν ὑποκατάστατη μητέρα νὰ εἴχε συμβουλευτεῖ προηγουμένως γιατρούς, δικηγόρους ἢ ψυχιάτρους.

Τὸ Δικαστήριο ἀπέρριψε τὸν ἰσχυρισμὸ διτὶ ἡ παραγωγὴ παιδιῶν μὲ χρήματα ὑποβαθμίζει τὴν ἀνθρώπινη ἀξιοπρέπεια, ἀφοῦ τὰ χρήματα δὲν εἴχαν δοθεῖ γιὰ τὴν παράδοση τοῦ παιδιοῦ ποὺ θὰ γεννιόταν, ἀλλὰ γιὰ τὴν προσφορὰ τῶν ὑπηρεσιῶν. Ἐξάλλου, ὁ βιολογικὸς πατέρας δὲν θὰ ἀγόραζε τὸ δικό του παιδί. Ἀπέρριψε τὸν ἰσχυρισμὸ διτὶ ἡ σύμβαση αὐτὴ ὑποδαυλίζει τὴν παραδοσιακὴ οἰκογένεια, ἀφοῦ ἡ μέθοδος αὐτή, ἀντίθετα, ὀδηγεῖ στὴν δημιουργία οἰκογένειας σ' αὐτοὺς ποὺ ἔχουν πάθος γιὰ οἰκογένεια ἀλλὰ δὲν μποροῦν νὰ τὴν δημιουργήσουν. Ἀπέρριψε τὸν ἰσχυρισμὸ διτὶ ἡ μέθοδος αὐτὴ ὀδηγεῖ σὲ ἐκμετάλλευση τῶν φτωχῶν γυναικῶν ἀπὸ τοὺς πλουσίους, μὲ τὴ δικαιολογία διτὶ ἡ ἐπιθυμία γιὰ δημιουργία τοῦ εἰδούς εἶναι θεμελιακὴ γιὰ κάθε ἀνθρώπο, ἀνεξάρτητα ἀπὸ τὴν οἰκονομικὴ του κατάσταση. Τέλος, τὸ Δικαστήριο ἔκρινε διτὶ, ἐνόψει τῆς ἔγκυρότητας τῆς σύμβασης, τὴ λύση ἀν τὸ παιδί θὰ ἔπρεπε ν' ἀποδοθεῖ στὸν βιολογικὸ πατέρα ἢ στὴν βιολογικὴ μητέρα, θὰ ἔπρεπε νὰ δόσει τὸ κριτήριο τοῦ «καλλίτερου συμφέροντος» τοῦ παιδιοῦ. Πρωταρχικὴ σημασία εἴχε διτὶ ἡ ἀντίδραση τοῦ παιδιοῦ αὔριο σὲ μιὰ πληθύρα περιστάσεων θὰ ἔξαρτιόταν ἀπὸ τὴν ἐμπιστοσύνη του στοὺς ἀνθρώπους ποὺ θὰ τὸ ἀναθρέψουν καὶ ὅχι ἀπὸ

35. B.L. Opinion of the New Jersey Superior Court in re Baby M, NJ Super Ct Chanc Div. Bergen Cty No FM 25314-86E, 3/31/87 δημοσιευμένη στὸ The Family Law Reporter Vol. 13, No 22, April 7, 1987, ἐπ.

τις συνθήκες πού ήλθε στὸν κόσμο καὶ γι' αὐτὸν χρειαζόταν ἴσχυρὸ σύστημα προστασίας. Ἀφοῦ στάθμισε τὴν οἰκογενειακὴ κατάσταση καὶ τὸ παρελθόν τῶν μερῶν, τελικὰ ἀπέδοσε τὸ παιδὶ στὸν πατέρα. "Ετσι, ἡ Σύμβαση θριάμβευσε. Ἡ προσωπικὴ ἰδιότητα ἔγινε ἀντικείμενο ἔγκυρης συναλλαγῆς ὡς ὑπηρεσίᾳ ἀναπαραγγῆς. Ἐμπόρευμα. Τὸ στερεότυπο τῆς γυναικὸς ὡς πυρήνα τῆς οἰκογένειας διαλύεται καὶ ὁ δεσμὸς μητέρας καὶ παιδιοῦ ἀπομυθοποιεῖται, γίνεται σαφής, νοητός, ἐπιστημονικὸς καὶ κατὰ συνέπεια προσωρινός, ἀνακλητὸς καὶ πάντως ὅχι πιὸ δυνατὸς ἀπὸ τὴν «σύμβαση»³⁶.

Ποὺ ἔφτασε αὐτὴ ἡ ἐπέμβαση τῆς ἐπιστήμης κατέδειξε ἡ ὑπόθεση Μάλαχωφ τὴν ἕδια περίου ἐποχή. Ἀντὶ \$ 10.000 ἡ Stiver δέχθηκε νὰ γεννήσει παιδὶ μὲ τεχνητὴ γομιμοποίηση. Τὸ ἀγοράκι γεννήθηκε ὅμως μὲ πνευματικὴ καθυστέρηση, μικροκέφαλο, μὲ στρεπτοκοκκικὴ μόλυνση. Τὸ νοσοκομεῖο ζήτησε ἀπὸ τὴν μητέρα νὰ προχωρήσει ἀμεσα σὲ θεραπεία. Αὐτὴ ἀρνήθηκε. Ὁ πατέρας Μάλαχωφ τὴν προστασία τοῦ δικαστηρίου. Πρὶν καταβάλλει τὸ ἀντίτιμο διαπίστωσε ζήτησε ὅμως ἀπὸ τὴν ἔξεταση τοῦ αἴματος ὅτι τὸ παιδὶ δὲν ἔταν δικό του, ἀλλὰ τοῦ συζύγου τῆς Stiver. Ἡ ἀγωγὴ του τώρα εἶχε ὡς ἀντικείμενο αἴτημα καταβολῆς 50 ἑκατ. δολαρίων λόγω συμβατικῆς παράβασης. Ἀλλὰ καὶ οἱ Stivers στράφηκαν δικαστικῶς γιὰ ἀποζημίωση κατὰ τῶν γιατρῶν γιὰ κακὴ διάγνωση καὶ κατὰ τοῦ Μάλαχωφ γιατὶ εἶχε μεταδόσει στὸ παιδὶ ἔνα cytomegalovirus ποὺ εἶχε προκαλέσει τὴν μόλυνση. Τὸ ἀποτέλεσμα τῆς διένεξης δὲν ἐνδιαφέρει. Ὁ Μάλαχωφ εἶπε στὸ δικαστήριο «Κύριοι, ζήτησα ἔνα παιδὶ καὶ κατέληξα νὰ ἔχω δικηγόρο»³⁷.

Προβλήματα ποὺ ἔχουν ὡς κέντρο τὴν οἰκογένεια ἀγκαλιάζουν ὅλο τὸν πολιτισμό μας καὶ θέλουν δυνατὸ ζύγισμα μεταξὺ θέλησης, ποὺ στηρίζεται στὴ σύμβαση, καὶ λογικῆς. Ἡ πορεία ὅμως τῆς σύμβασης καὶ ὁ μετασχηματισμὸς ἀγαθῶν σὲ ἀντικείμενα συναλλαγῆς συνεχίζεται. "Ετσι:

Τὰ ἔργα τοῦ πνεύματος, ἡ πνευματικὴ ἰδιοκτησία, ἀν καὶ ἡ ἱερότερη ἰδιοκτησία, μετακινοῦνται ἀσταμάτητα στὴν ἵκανοποίηση τῆς σύγχρονης βιομηχανίας τοῦ θεάματος καὶ τοῦ καταναλωτισμοῦ. Τὸ πνεῦμα παύει νὰ δημιουργεῖ κινούμενο ἀπὸ τὴν πλατωνικὴ θεϊκὴ τρέλλα ἢ ἀπὸ τὸν ἀριστοτελικὸ ἔξαγνισμὸ τῆς ψυχῆς, ἀλλὰ παράγει ὅ,τι τοῦ ζητηθεῖ. Τὸ πνευματικὸ δημιούργημα ἀπροσωποποιεῖται³⁸ ἀπὸ τὸ δημιουργό του, γίνεται ἐμπόρευμα.

36. Bl. K. Bartlett, Re-expressing Parenthood, The Yale L.J. 1988, 293, 324.

37. Bl. D. De Marco, The Conflict between reason and will in the legislation of surrogate motherhood, The American Journal of Jurisprudence, 1987, 23 ἐπ., 29.

38. Bl. A. Κοτσίοη, Πρὸς ἀποπροσωποποίηση τοῦ ἔργου πνευματικῆς ἰδιοκτησίας, Θέματα Δικαίου II, 1995, 463 ἐπ.

‘Η «βιομηχανία τῆς διασημοποίησης», τῆς δημιουργίας προσωπικοτήτων μέσω τῆς Ἡλεκτρονικῆς, τοῦ Διαδικτύου καὶ τῶν μέσων μαζικῆς ἐνημερώσεως, εἶναι σὲ ἔξαρση. Τὸ φεύγον, μὲ τὴ μορφὴ τοῦ ἀληθιοφανοῦς παίρνει εὔκολα θέση δίπλα στὸ ἀληθινό. Ρετουσαρισμένο, καλύπτοντας τὸ κενό του πίσω ἀπὸ τὶς διθύνες, μπορεῖ ἀκόμα καὶ νὰ τὸ ξεπεράσει. Εἶναι θέμα ἀνταλλάγματος καὶ ἐκτίμησης τοῦ ἐμπορεύματος.

Ίδεολογίες καὶ κινήματα ἔτοιμάζονται νὰ μποῦν στὰ δωμάτια μας σὰν ἐμπορεύματα ἀφοῦ ἥδη πέρασαν σ' αὐτὰ τὰ προσωπικά μας δεδομένα, δηλαδὴ κάθε χαρακτηριστικό μας ποὺ φτιάχνει τὸ σταυρόλεξο τῆς προσωπικότητάς μας. Τὸ Παγκόσμιο Χωρίο λέγεται, ὅτι τὸ 2005 θάχει 720 ἑκατομμύρια χρήστες. Σ' αὐτὸν τὸ μυθικὸ κόσμο τοῦ τηλεπικοινωνιακοῦ μέλλοντος τὰ σύνορά του θὰ εἶναι τὰ ἵχνη τῶν δορυφόρων καὶ ἡ ἐμβέλεια τῶν ἡλεκτρονικῶν ὑπολογιστῶν. “Ἐνα ἄλλο διάστημα³⁹. Ο Bruce Ackerman⁴⁰ στὶς ἀρχές τῆς ἐμφάνισης τοῦ κυβερνοχώρου ζητεῖ ἔνα πρωταρχικὸ ἔρωτημα. «Πρέπει νὰ ἀναμειχθοῦμε σ' αὐτὸν τὸ νέο χῶρο σὰν κανονικοὶ παρατηρητὲς ἀπλὰ ἐφαρμόζοντας τὸν παλιὸ τρόπο σκέψης ἢ πρέπει νὰ μποῦμε σ' αὐτὸν ὡς ἐπιστημονικοὶ ρυθμιστὲς ἐξοπλισμένοι μὲ μιὰ συνολικὴ ἀποψή, διαρθρώνοντας τὸ περιβάλλον αὐτοῦ τοῦ κόσμου ἔτσι ὥστε νὰ ἐναρμονίζεται μὲ τὴν ἀποψή μας;». Ορισμένοι εἰδαν αὐτὸν τὸν χῶρο σὰν μιὰ διάσταση τοῦ δικοῦ μας χώρου ποὺ ἀπλὰ πρέπει νὰ ἐποικίσουμε γιὰ νὰ γνωρίσουμε. ‘Αρκεῖ στοὺς γνωστοὺς ὄρους νὰ προσθέτεις τὸν ὄρον «ἡλεκτρονικός». Βέβαια οἱ ἀνθρώποι τοῦ χώρου αὐτοῦ, ἀνώνυμοι, χωρὶς ταυτότητα, συζητοῦν σὲ θάλαμο, ποὺ ἀφήνει περιθώριο γιὰ τὴ λεγόμενη «ἀτομικὴ πλαστικότητα» ἔτσι, ὥστε νὰ συμπεριφέρονται διαφορετικὰ ἀπὸ τὴν «πραγματικὴ ζωή». Ο ἀσχημος μιλάει γοητευτικὰ καὶ ὁ ντροπαλὸς «ἐκφράζεται»⁴¹. Τὸ ἀτομο μένει μαθαίνει νὰ ζεῖ δύο ζωές, τὴν πραγματικὴν καὶ ἐκείνη τοῦ κυβερνοχώρου. ‘Η σύγχυση δὲν εἶναι μακριά.

Καὶ ἡ ἐπιλογὴ τῶν ἐμπορευματοποιημένων ἀγαθῶν περνάει στὸ «Πολυκατάστημα τῆς Γενετικῆς καὶ τῆς Βιοτεχνολογίας». “Οταν τὸ 1985 ἡ ἀμερικανικὴ Ύπηρεσία Τροφίμων καὶ Φαρμάκων ἐνέκρινε τὴν πώληση τῆς συνθετικῆς αὐξητικῆς ὁρμόνης τοῦ ἀνθρώπου (τὴ γνωστὴ Human Growth Hormone ChGH) προκειμένου

39. M. Price, The market for Loyalties. Electronic Media and the Global Competition for Allegiances, *The Yale L.J.* (104) 1994, 667.

40. B. B. Ackerman, Private Property and the Constitution, δημ. ’Οκτ. 15, 1977 ἀναφ. ἀπὸ τὸν L. Lessing, The Path of Cyberlaw, *The Yale L.J.* 104 (1995) 1743. Περαιτέρω βλ. D. Johnston - D. Post, Law and Borders, *The Rise of Law in Cyberspace*, Stanford L.R. 48 (1996) 1367 ἐπ., ίδιως 1400 «νέο διάστημα».

41. B. Lessing, δ.π., 1745.

έλαττωματικά παιδιά νὰ ἀναπτύξουν ὕψος, ἔφτανε πλέον κανεὶς κοντά στὸ «Γενναῖο Νέο Κόσμο» (Brave New World) τοῦ Aldous Huxley γιὰ γενετικὴ προεπιλογὴ χαρακτηριστικῶν⁴². Σὲ μιὰ ἐλεύθερη οἰκονομία ὅπου τὰ ἄτομα προσπαθοῦν ν' ἀποκτήσουν ἀνταγωνιστικὸ προβάδισμα, φαίνεται ἀναπόφευκτο τὰ ἀποτελέσματα τῆς βιοτεχνολογίας νὰ χρησιμοποιοῦνται στὸν ἀγώνα γιὰ τὴν τελειότητα. Τὰ κακέντυπα ἡ ἀντίγραφα τοῦ 'Αχιλλέα καὶ τῆς 'Αφροδίτης θὰ παραμερίζουν τοὺς συνήθεις, τοὺς κανονικούς. Καὶ ἡ ζήτηση προσδιορίζει τὴν προσφορά. Τὸ ἐμπορικὸ πείραμα μετασχηματισμοῦ τῆς φύσης σὲ ἐμπόρευμα ἀρχίσε. Οἱ χημικὲς ἑταῖρες μεταπηδοῦν ἥδη στὴν ἐπιστήμη τῆς ζωῆς, συγχωνεύονται γιὰ νὰ χαλαρώνουν τὰ μεταξύ τους ἐμπόδια, δημιουργοῦν δεσπόζουσες θέσεις καὶ ἀρχίζουν τὸν ἐποικισμὸ τοῦ γονιδιακοῦ περιβάλλοντος. 'Εκατὸ χιλιάδες λέγεται ὅτι εἶναι ὅλα τὰ γονίδια καὶ ἡ προσπάθεια ἔχει ἀρχίσει γιὰ τὴν «περίφραξη», δηλαδὴ τὴν ἀποκλειστικότητα ἐκμετάλλευσης, βιομηχανικῆς καὶ ἐμπορικῆς, μέσω διπλωμάτων εὑρεσιτεχνίας. Τὸ εὔρος τῆς παραγωγῆς θὰ εἶναι μεγάλο. Γονιδιακὰ ὅπλα ἔξολόθρευσης τῶν πάντων, μεγένθυση τῶν ζώων, δημιουργία πλασμάτων μὲ παράκαμψη ἐκατομμυρίων ἐτῶν ἔξελιξης, μεταλλαγμένα ἀγαθὰ καὶ πλάσματα γιὰ κάθε ἐμπορικὴ χρήση. 'Η διάβαση τῶν συνόρων τῶν εἰδῶν εἶναι ἡ οὐσία τῆς βιοτεχνολογικῆς ἐπανάστασης⁴³.

Τί θ' ἀπομένει σὰν προϊὸν τῆς φύσης ἡ τῆς ἀνθρώπινης ἐφευρετικότητας; Τί θὰ εἶναι τελικὰ δημιούργημα τῆς Γῆς καὶ τῆς Γένεσης καὶ τί ἀναδημιούργημα τῆς Γῆς καὶ τῆς Δεύτερης Γένεσης;

7. Σ' αὐτὴ τὴν τάση γιὰ καθολικὴ ἐμπορευματοποίηση, μὴ συνειδητὰ παρέχουν ἰδεολογικὸ θεμέλιο οἱ μεγάλοι φιλόσοφοι ποὺ προσπάθησαν νὰ διαχωρίσουν τὸ «ἀπαλλοτριωτό» ἀπὸ τὸ «μὴ ἀπαλλοτριωτό», τὸ μὴ ἐμπορεύσιμο. 'Ο John Stewart Mill, θεωρώντας ὅτι σ' ἔνα σύστημα ἐλεύθερης ἀγορᾶς, θεμελιώδης νομικὴ ὑποδομή του εἶναι ἡ ἰδιοκτησία καὶ ἡ σύμβαση, κατέληξε ὅτι τὸ ἀπαλλοτριωτό εἶναι ἐγγενὲς στοιχεῖο τῆς ἰδιοκτησίας. 'Η ἰδιοκτησία ὅμως περιλαμβάνει καὶ τὴν ἐλεύθερία ν' ἀποκτάει κανεὶς μὲ σύμβαση. Συνεπῶς, καθετὶ ποὺ μπορεῖ νὰ ἀποτελέσει ἀντικείμενο σύμβασης καὶ ν' ἀποκτηθεῖ στὴν ἀγορά, ἐννοιολογικὰ εἶναι ἐμπορεύσιμο.

'Ο Kant καὶ ὁ Hegel διαχώρισαν τὰ ἀντικείμενα ἀπὸ τὸ 'Ἐγώ. Μόνον τὰ ἀντικείμενα ποὺ εἶναι «χωριστά» ἀπὸ τὸν ἔαυτό μας εἶναι ἀπαλλοτριωτά. Τὸ πρόβλημα μετακινήθηκε συνεπῶς στὸ τί εἶναι «χωριστό» καὶ τί «δὲν εἶναι χωριστό», ἀπὸ τὸν ἔαυτό μας, ἀπὸ τὸ ὑποκείμενο. Γιὰ τὸν Kant, τὰ πρόσωπα εἶναι μονάδες μὲ

42. Bλ. Curtis A. Kin, Coming Soon to the Genetic Supermarket near you, Stanford L.R. 48 (1996), 1573.

43. Bλ. Jeremy Rifkin, 'Ο αἰώνας τῆς βιοτεχνολογίας, ἔκδ. Λιβάνη, 1998, 209.

ταυτόσημη ίκανότητα για δηθικό καταλογισμό, χωρίς συγκεκριμένα χαρακτηριστικά έξατομίκευσης. Είναι μονάδες καθαρής ύποκειμενικότητας που έπενεργούν ἐπὶ καὶ μέσα στὸν κόσμο τῶν ἀντικειμένων⁴⁴, κενὰ σημεῖα ἐκκίνησης πράξεων⁴⁵. Ἐὰν συνεπῶς τὸ πρόσωπο εἶναι μόνο καθαρὴ ύποκειμενικότητα, γυμνὸ ἀπὸ έξατομικευμένα χαρακτηριστικά καὶ προσωπικὲς ίδιοτητες, αὐτὰ εὔκολα θὰ μποροῦσαν νὰ ἐννοηθοῦν ὡς «ξέχωρα» ἀπὸ τὸ πρόσωπο, που ἀπλὰ κατέχονται ἀπὸ αὐτό. Ἐκεῖ κοντὰ παραμονεύει ἡ μεταφυσικὴ δικαιολόγηση τῆς καθολικῆς ἐμπορευματοποίησής τους.

Ο Hegel, ποὺ θεωροῦσε τὸ ἀπαλλοτριωτὸν ὡς ἐνύπαρκτο στὴν ίδιοκτησία⁴⁶, ἀφοῦ μόνον ἡ βούληση τοῦ ἀνθρώπου κάνει κάτι «ἰδιοκτησία», δεχόταν ὡς ἀπαλλοτριωτὰ μόνον τὰ ἀπὸ τὴ φύση τους ἔξωτερικὰ πράγματα δηλαδὴ τὰ ἀνεξάρτητα ἀπὸ τὴ βούληση, ἐνῶ τὰ οὐσιαστικὰ χαρακτηριστικὰ τοῦ προσώπου καὶ ἡ καθολικὴ οὐσία τῆς αὐτοσυνείδησής του ὅπως ἡ προσωπικότητα γενικά, ἡ καθολικὴ ἐλευθερία τῆς βούλησης, ἡ δηθικότητα καὶ ἡ θρησκεία⁴⁷, ὡς μὴ ἔξωτερικὰ εἶναι ἀναπαλλοτρίωτα. Ἡ λύση στὴ διάκριση ὅμως αὐτὴ ἥταν μόνον ἡ διαίσθηση χωρὶς καμμία δηθικὴ ἀξιολόγηση. Ἐξάλλου ἡ κυριαρχία τῆς βούλησης θολώνει τὴ διαχωριστικὴ γραμμὴ μεταξὺ ύποκειμένου καὶ ἀντικειμένου.

Τέλος, τὸ ίδεολογικὸ πλαίσιο πρὸς τὴν καθολικὴ ἐμπορευματοποίηση στήριξε καὶ ἡ ἔννοια τῆς ἐλευθερίας ὡς «ἀρνητικῆς εὐχέρειας». Τὸ ἄτομο μπορεῖ νὰ κάνει διδήποτε ἐφόσον δὲν βλάπτει ἄλλους. «Ἄν λοιπὸν ἐλευθερία σημαίνει «εὐχέρεια» καὶ συνεπῶς δὲν μπορεῖ νὰ ἐπιβληθεῖ σὲ κάποιον «νάναι ἐλευθεροῖς», τότε δὲν ἀνθρώποις, ὡς κύριος τοῦ ἑαυτοῦ του, μπορεῖ νὰ ἐπιλέξει «νὰ ζήσει» ἢ «νὰ πεθάνει», νὰ παραμείνει κύριος τοῦ ἑαυτοῦ του, νὰ πωλήσει τὸν ἑαυτό του, νὰ γίνει σκλάβος. Ορθὰ ὅμως δὲ J. S. Mill διακήρυξε σὲ δὲν δὲν ὑπάρχει τέτοια ἐλευθερία που νὰ ἐπιτρέπει σὲ κάποιον νὰ χάσει τὴν ἐλευθερία του⁴⁸ καὶ δὲν Hegel συνηγοροῦσε δεχόμενος σὲ δηλοτρίωση ἢ δηλοτρίωση ἢ δηθικότητα σὰν ὅλότητα, ποὺ περιλαμβάνει δλη τὴν ἔξωτερικὴ δραστηρότητά μας εἶναι ἀντίθετη μὲ τὴν ὑπαρξη τῆς προσωπικότητας⁴⁹.

44. Bλ. I. Kant, General Introduction to the metaphysic of morals, IV, Great Books of the Western World, 42 «Kant», 391 ὡς πρὸς τὸν ὄρισμὸ τοῦ προσώπου.

45. Πρβλ. Max Scheler, Der Formalismus in der Ethik und die materiale Wertethik, 5 ἔκδ. Francke Verlag, (1916, 1966), 383 καὶ I. Μποζέρσκι, Ιστορία τῆς Σύγχρονης Εύρωπαικῆς Φιλοσοφίας, (20δς αἰώνας) ἔκδ. Δωδώνη 1975, 182, 183.

46. G.W.F. Hegel, ("Εγελος), Φιλοσοφία τοῦ Δικαίου 1820 - ἔκδ. Ἀναγνωστίδη - § 41, 46.

47. Hegel, ὁ.π. §§ 65-66.

48. Bλ. M. J. Radin, Market inalienability, Harvard L.R., (100) 1987, 1849, 1888 ἐπ. 1898.

49. Hegel, ὁ.π. § 70.

8. Πεντακόσιες γενεές πρὶν ἀπὸ σήμερα, στὸ πρωτόγονο στάδιο τῆς αὐτοκανονιστικῆς διαδικασίας τῆς φύσης, τὸ χαρακτηριστικὸ τῆς ἀνθρώπινης συμπεριφορᾶς ἦταν ἡ ἀναζήτηση πρόσθετης τροφῆς. Ὁ ἀνθρωπὸς σὰν γρήγορος ἀνανεωτῆς τῆς πληροφορίας, πολιτιστικὰ ἐξελισσόμενος, ἀνέπτυξε μεθόδους ἀπόκτησης τροφῆς καὶ ἐκμετάλλευσης τῶν φυσικῶν πόρων. Εἴτε ὅμως τότε ἀναζητοῦσε πρόσθετη τροφὴ εἴτε σήμερα τὴν οἰκονομικὴν ἀνάπτυξην, τὸ ἐρώτημα εἶναι ποιὰ θάναι ἡ μοίρα του. Κάποιος ἔγραψε ὅτι οἱ βασικὲς λειτουργίες τοῦ ἀνθρώπου εἶναι προσανατολισμένες στὴν καταστροφή. Τὰ τρία τέταρτα τῆς ἐνέργειας ποὺ χρησιμοποιεῖται στὴν παγκόσμια οἰκονομία προέρχεται ἀπὸ μὴ ἀνανεώσιμες πηγές. Ὡς μόνη πολιτικὴ ἐπιβίωσης προβάλλεται ἡ «ἀνάπτυξη»⁵⁰. Ἡ ἐπιστήμη προωθεῖ τὴν ἀνάπτυξην, διατηρώντας σὲ μόνιμη κίνηση τὴν τεχνολογία, ἡ τεχνολογία τροφοδοτεῖ τὰ μέσα παραγωγῆς, τὰ ὅποια καλοῦνται, ἐνισχυμένα ἀπὸ τὸν ἀνταγωνισμό, νὰ καλύπτουν πιὸ γρήγορα τὶς ἀνάγκες τῆς κοινωνίας τῆς ἀφθονίας. Καὶ ἡ διαδικασία ἀνακυκλώνεται χωρὶς ὀπισθοδρόμηση ἡ ἀναστολὴ ἀφοῦ τὸ σταμάτημά της θὰ σήμαινε ἀνοικτὸ πεδίο σὲ ἄλλους γιὰ προβάδισμα, ἐξουσίᾳ καὶ δύναμῃ ποὺ κανένας, ἄτομα ἢ κράτος, δὲν θέλουν νὰ χάσουν. "Ἐτσι ἐξαντλοῦμε τὴ γῆ μας, τὰ ζῶα, τὴ φύση, ἐξαντλοῦμε τὴν ἀτμόσφαιρα καὶ μπήκαμε στὸ γονιδιακὸ χῶρο, τὴν τελικὴ μας ὑπόσταση. Γιὰ νὰ ἐπιβιώσουν ποιοί; Στὴ «Γῆ 'Ανώνυμη 'Εταιρία» οἱ διοικητὲς εἶναι γνωστοί. 'Ανώνυμοι εἶναι οἱ μέτοχοι αὐτοὶ ποὺ περιμένουν ἀν καὶ τί θὰ τοὺς δοθεῖ. "Ομως ἡ διάρκειά της εἶναι ἀπλὰ ἀόριστη, ὅχι ἀπειρόριστη.

9. Μπροστὰ στὴν Πύλη τῆς σημερινῆς Εὐημέριας ἡ τῆς αὐριανῆς Κόλασης στέκονται δύο κέρβεροι: ὁ Οἰκονομικὸς 'Ανταγωνισμὸς καὶ τὸ Τεχνολογικὸ Πρόσταγμα. Ἀπέναντί τους, τὸ Δίκαιο καὶ ἡ 'Ηθική. Τὸ Δίκαιο, ὅσο καὶ ἀν οἱ νόμοι του εἶναι τέλειοι, ὅσο καὶ ἀν ἀποδίδουν συνοχὴν καὶ ἐσωτερικὴν ἥθικότηταν, ἀκολουθεῖ τὰ γεγονότα καὶ ἀργὰ προσαρμόζεται. Αὐτὸ δὲν ἀλλάζει ἀκόμα καὶ ἀν δεχόταν κανεὶς τὴν ὑπαρξὴ Δικαίου «ἀπόλυτα ὀρθοῦ», ἀν καὶ ὁ Kenneth Arrow, κέρδισε τὸ Nobel (1972) ἀποδεικνύοντας μαθηματικὰ ὅτι καμμία νομοθεσία δὲν μπορεῖ νὰ ἱκανοποιήσει τίς, κατ' αὐτόν, προϋποθέσεις τῆς νομοθετικῆς ὀρθότητας καὶ νὰ εἶναι συγχρόνως ὀρθολογική⁵¹. Τὴν πίστη δρισμένων ὅτι ἡ τήρηση τῶν νόμων καὶ ἡ ὀρθὴ διαδικασία ὀδηγεῖ σὲ ούσιαστην δικαιοσύνην ἀμφισβήτησε ὁ Grant Gilmore λέγοντας «Στὸν Οὐρανὸ δὲν θὰ ὑπάρχει νόμος καὶ τὸ λιοντάρι θὰ καθίσει δίπλα στὸ πρό-

50. Bk. P. Krusi, Law and the Directing of Man's behavioral process, Rechtstheorie, 1986, 403, 409, 411.

51. Bk. M. Stearns, The Misguided Renaissance of Social Choice, The Yale L.J. 103 (1994) 1219.

βατο. Στήν Κόλαση δὲν θὰ ὑπάρχει τίποτε ἄλλο παρὰ Νόμοι καὶ ἡ σωστὴ διαδικασία θὰ τηρεῖται⁵². Πόσο προληπτικὰ λοιπὸν μπορεῖ ὁ Νομοθέτης νὰ προχωρήσει 'Ανάμεσα στὰ κατοχυρωμένα δικαιώματα γιὰ σεβασμὸ τῆς ἀξίας τοῦ ἀνθρώπου καὶ τῶν ἐλευθεριῶν γιὰ οἰκονομικὴ δραστηριότητα καὶ ἐπιστημονικὴ ἔρευνα, ὁ νομοθέτης πρέπει νὰ εἶναι βέβαιος γιὰ τὸ ποιὰ εἶναι τὰ ἀγαθὰ ποὺ διακινδυνεύονται καὶ καλεῖται νὰ προστατεύσει. Τὸ στοιχεῖο τῆς ἔλλειψης γνώσης ἢ τῆς ἔλλιποῦς γνώσης⁵³, ποὺ ἐνυπάρχει στήν ἐπιστημονικὴ ἔρευνα, καθιστᾶ δυσχερὴ τὴν προληπτικὴ νομοθεσία. Μιὰ ἀπαγόρευση ἐπειδὴ τὸ ἐπιστημονικὸ εὕρημα ἢ ἡ γνώση δὲν θὰ συμβιβαζόταν μὲ τὴ δική μας περὶ κόσμου θεώρηση ἢ ἐπειδὴ ἡ κοινωνία δὲν θὰ ἥταν ἔτοιμη νὰ τὴ δεχθεῖ, δὲν θᾶταν δυνατὴ γιὰ τὸν κοινὸ νομοθέτη.

'Η Ἡθική; 'Εδῶ παρεμβαίνει ἡ σωκρατικὴ σοφία. «Κέφαλε», ρώτησε ὁ Σωκράτης, «Θὰ ἔδινες πίσω σ' ἔνα φίλο σου τὰ ὅπλα ποὺ σοῦ δάνεισε ἀν στὸ μεταξὺ παραφρόνησε»⁵⁴; "Ἐπειτα διηγήθηκε στὸν Ἀδείμαντο τὴν ἴστορία τοῦ Λεόντιου⁵⁵. Αὐτός, ἀνεβαίνοντας στὸ βορεινὸ τεῖχος τοῦ Πειραιᾶ εἶδε νεκροὺς καὶ κοντά τους τὸ δήμιο. Τὸ θέαμα ἀποκρουστικό. "Ἡθελε ὅμως νὰ πλησιάσει καὶ νὰ δεῖ καλλίτερα ἀλλὰ συγχρόνως ἔλεγε «ὅχι» στὸν ἔαυτό του. "Ἐκανε μάχη μὲ τὸν ἔαυτό του, σκέπαζε τὰ μάτια του καὶ τελικὰ νικήθηκε ἀπὸ τὴν περιέργειά του νὰ δεῖ. Τὰ ἄνοιξε, ἔτρεξε κοντὰ στοὺς νεκροὺς καὶ μέμφοντας τὸν ἔαυτό του εἶπε στὰ μάτια του, «ἄν, χορτάστε αὐτὸ τὸ ὥρατο θέαμα» ντροπιασμένος γιὰ τὴν πράξη του. 'Εδῶ ὁ φιλόσοφος ἐκθέτει τὸ σχῆσμα, τὴν αὐτοκριτικὴ καὶ τελικὰ τὴν αὐτοδιάγνωση. Στήν πολλαπλότητα τῶν Ἡθικῶν δυνατοτήτων καὶ διλημμάτων αὐτὸ ποὺ τελικὰ παρεμβαίνει εἶναι ἡ λογική. Μόνον αὐτὴ μπορεῖ νὰ ἐκθέσει καὶ νὰ διαγνώσει τὴν αὐτοκριτική, τὸν αὐτοέλεγχο. Γράφτηκε δρθὰ ὅτι «Νοῦς καὶ ἡ θεικότητα εἴναι πάντα ἐνώ μένω». Ποτὲ τὸ ἔνα χωρὶς τὸ ἄλλο⁵⁶. 'Ο ἔαυτός μας πάλι δὲν ἔχει προκαθορισμένα ὅρια, ἔχει ἐλευθερία, δύνας εἶπε ὁ Sartre⁵⁷, «τὸν ἀνάγκη τοῦ εἰνδεχομένου μένον μονον». Τὸ νὰ εἶναι κανεὶς Ἡθικὸς δὲν ἐπαρκεῖ γιὰ νὰ κατανοή-

52. Grant Gilmore, Three Ages of American Law 1977, 111, σὲ σχέση μὲ τὶς θέσεις τοῦ Lon Fuller, The Morality of Law, 1969, 636. Βλ. ἐπίσης H. Hurd, Sovereignty in Silence, The Yale L.J. 99 (1991) 945 ἐπ., 1012.

53. Βλ. W. M. Cattenhusen - H. Neumeister (ἐκδ.), Chancen und Risiken der Gentechnologie, Sweitzer, Verl., 1987, 282, 283.

54. Πλάτωνος Πολιτεία, 331, c.

55. Πλάτωνος, Πολιτεία, 439 e - 440 a.

56. "Ετσι B.N. Τατάκη, 'Απόψεις γιὰ τὴν Ἡθικὴ φύση τοῦ ἀνθρώπου, Φιλοσοφία, ἐκδ. 'Ακαδημίας 'Αθηνῶν, 1975-1976, 31, 40.

57. L'être et le néant, 707.

σει τίς πραγματικές καὶ κοινωνικές συνθήκες, τὸν πολιτισμό, τὴν κουλτούρα, τὴν ἀνάγκη γιὰ συνέχισή του ὅχι μηχανικὰ ἀλλὰ μὲ διαλογισμό. Ἡ αὐτοδιάγνωση δίνει στὴν ἡθικὴν ζωὴν μεγαλύτερο βάθος καὶ πληρότητα, μιὰς ζωῆς ἐξερευνημένης ἀρετῆς. Ὁ Ἀριστοτέλης σοφὰ δίδασκε ὅτι ἡ λογικὴ εἶναι ἡ τελειότητα τοῦ χαρακτῆρα⁵⁸.

10. Κυρίες καὶ Κύριοι,

Ἡ γέννηση τῆς νέας ἐπιστήμης τοῦ 16ου-17ου αἰώνα εἶναι ἀπὸ τὰ μεγαλύτερα θαύματα τῆς πνευματικῆς ἱστορίας τοῦ ἀνθρώπου. Προέβαλε τὸν ἀνθρωπὸν διεργαζόμενο τὴν φύση καὶ χρησιμοποίησε τὸ πείραμα καὶ τὴν συστηματικὴν ἀναζήτησην γιὰ τὶς αἰτίες. Ἡ τελολογία τοῦ ἐπιστημονικοῦ ὁρθολογίας μοισαῖς ποὺ συμβιβάζοταν τελικὰ μὲ τὴν χριστιανικὴν διδασκαλίαν γιὰ χαρισματικὴν παροχὴν στὸν ἀνθρωπὸν τῆς ἔξουσίας πάνω στὰ ζῶντα καὶ τὴν γῆ. Ὁ σημερινὸς ὅμως ὁρθολογίας μός, ἵδιως τῆς ὀλοκληρωμένης δραστηριότητας τῆς βιοτεχνολογίας, δὲν κατευθύνεται πιὰ ἀπὸ τὴν ἵδεα κυριάρχησης τοῦ ἀνθρώπου πάνω στὴν φύση ἀλλὰ κατευθύνεται ἀπὸ τὴν ἴδεα τῆς Συν-ἐξέλεξης⁵⁹. Ὅσο ἀξιοθαύμαστο ἡ δαιμονικὸν καὶ ἀν φαίνεται αὐτό, πρέπει νὰ δεχθεῖ κανεὶς ὅτι ἡ ἐπιστήμη οὕτε ὅρια εἶχε ἢ ἔχει, οὕτε μποροῦν πραγματικὰ νὰ τῆς τεθοῦν. Ὁ χῶρος τῆς γνώσης εἶναι ἀπεριόριστος. Περιορισμένη φαίνεται ἡ νόησή μας, ἀλλὰ δὲν εἶναι, ἀφοῦ προωθεῖται στὴ διαλεκτικὴ τῆς σχέσης μὲ τὸ μηχάνημα. Ἡ «σχετικότητα» τῆς ἐπιστημονικῆς γνώσης, ποὺ δεχόταν ὁ Θεοδωρακόπουλος, τελικὰ βεβαιώνει τὸν ἀπεριόριστο χαρακτήρα τῆς ἐφόσον, κατὰ τὸν μεγάλο αὐτὸν Δάσκαλο, σχετικότητα τῆς γνώσης σημαίνει ὅτι «τὸ ἐπόμενο στάδιό της εἶναι τελειότερο ἀπὸ τὸ προηγούμενο, δηλαδὴ ἐπειδὴ προοδεύει»⁶⁰. Οὕτε ὅρια μποροῦν νὰ τῆς τεθοῦν. Ἡ θεῖκὴ δωρεὰ τοῦ Λόγου εἶναι ἀμετάκλητη. Ἱσως αὔριο κλωνοποιήσουν τὸν ἀνθρωπὸν. Παράνομο κατασκεύασμα ἡ δημιουργηματικὴ εἶναι ἔνας ἄλλος ἀπὸ ἐμᾶς. Θὰ κινεῖται μεταξὺ μας. Καὶ δὲν θὰ φταίει αὐτὸς γιὰ τὴν προέλευσή του.

‘Ωστόσο εἶναι παράδοξο ὅτι ἡ καρτεσιανὴ δίνη, ὁ σκεπτικισμὸς δὲν ἀφήνει στὸν κυκλώνα τῆς ἀμφιβολίας. Ἀντίθετα, λογική, ἐπιχείρημα καὶ αἰτιολό-

58. Ἡθικὰ Νικομάχεια, VII 13-16.

59. G. H. v. Wright, Wissenschaft und Vernunft, Rechtstheorie, 1987, 15, 18, 28.

60. Βλ. I. Θεοδωρακόπουλο, Εἰσαγωγὴ στὴ Φιλοσοφία, Α' 1974, 16 καὶ ἐπίσης Γ. Μητρόπουλο, Τὸ φιλοσοφικὸ σύστημα τοῦ Θεοδωρακόπουλου σὲ σχέση μὲ τὴν φιλοσοφία καὶ τὴν γενικὴ θεωρία τοῦ Δικαίου, Φιλοσοφία, ἑκδ. Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν, 1991-1992, 21-22 Ἀνάτυπο, i.

γηση συμβιβάζονται μὲ τὴν ἀβεβαιότητα. Αὕτη ἡ ἀβεβαιότητα, ποὺ οἱ ὑπέροχες ἐπαναστάσεις τῆς φυσικῆς μᾶς ἀποκάλυψαν⁶¹, ἀνατρέποντας τὴν νευτώνεια ἀπολυτότητα, μᾶς χάρισε τὴ δυνατότητα μιᾶς ἀλλης βαθύτερης διπλῆς φιλοσοφικῆς θεωρησης ὅχι μόνο τοῦ κοσμικοῦ ἀλλὰ καὶ τοῦ ἡθικοῦ δικαιοῦ διαστήματος. Πρῶτον, κάθε παρατήρηση κατ' ἀνάγκην ἀπατεῖ παρέμβαση μέσα στὸ σύστημα καὶ δεύτερον ὅτι δὲν μποροῦμε νὰ εἴμαστε βέβαιοι ὅτι ἡ παρέμβαση δὲν θὰ ἀλλαγεῖ τὸ σύστημα κατὰ κάποιο ἄγνωστο τρόπο. 'Ο παρατηρητὴς συνεπῶς δὲν εἶναι ποτὲ πράγματι ξέχωρος ἀπὸ τὸ σύστημα ποὺ μελετᾷ⁶². "Ετσι σὰν ὅριο τῆς ἐπιστήμης ἐσωτερικὰ εἶναι ἡ ἡθικὴ σκέψη ὅπως προωθεῖται ἀπὸ τὴ λογικὴ δηλαδὴ ἡ «αὐτοδιάγνωση τοῦ ἐπιστήμονα» καὶ ἐξωτερικὰ ἡ «διακινδύνευση τοῦ ἀνθρώπου καὶ τοῦ κόσμου ποὺ δὲν ἐπιστήμονας μελετάει».

"Ἄς μοῦ ἐπιτραπεῖ νὰ τελειώσω μὲ μιὰ προτροπὴ τοῦ Einstein στοὺς μαθητές του, ποὺ ἀποδίδει ἀπλὰ καὶ σοφά τὸ μέτρο γιὰ ἔνα καλλίτερο Αὔριο. «Περίσκεψη καὶ ἀνησυχία γιὰ τὸν "Ανθρώπο καὶ τὴ Μοίρα του πρέπει πάντοτε νὰ ἀποτελοῦν τὸ κύριο μέλημα ὅλων τῶν τεχνικῶν προσπαθειῶν, ἔτσι ὥστε τὰ δημιουργήματα τῆς διάνοιας μας νὰ εἶναι εὐλογία καὶ ὅχι κατάρα γιὰ τὴν ἀνθρώπινη τη. Ποτὲ αὐτὸν νὰ μὴ τὸ ξεγνᾶτε ἀνάμεσα στὰ διαγράμματα καὶ τὶς ἐξισώσεις σας».

Σᾶς εὐχαριστῶ.

61. «Ἀρχὴ τῆς ἀβεβαιότητας» τοῦ Werner Heisenberg βλ. γενικά W. Heisenberg, Φυσικὴ καὶ Φιλοσοφία, ἔκδ. Κάλβος, 1971.

62. Bl. L. Tribe, The Curvature of Constitutional Space: What Lawyers can learn from modern physics, Harvard L.R. 103 (1989) 1, 18.

63. 'Αναφέρεται στὸ Harvard L.R. 108 (1995) 1481.

SUMMARY

Due to the imperfection of the World and the shifting of Man from the society of fellowmen to the society of biotechnology, crucial remains the question of Socrates to Thrassymachu about how we must live our life as a whole, the question of our Destiny, the confrontation of Man with its demonic spirit of Expediency, the limits of science.

The trend towards universal commodification of personal qualities, loyalties, personal data, ideologies, intellectual works and genetic environment reestablishes the triumph of Contract as the basic feature of our culture.

Moreover, the call for economic development as the only possible policy for survival leads to exhaustion of natural resources. The question arises: «To survive who?» In the «Earth Ltd» the administrators are known. Unknown remain the shareholders, those who expect if and what is going to be given to them. Still «Earth's Ltd» duration is simply indefinite not unlimited.

In front of the gate of today's Affluence or tomorrow's Hell stand two watchdogs: Economic Competition and Technological Imperative. The only gateways: Law and Morality. The first, by its nature, follows reality and adapts to it slowly. Yet, Morality directed by Logic may indicate as Limits of Science inwards «the self-criticism» and «self-knowledge of the scientist» and outwards the endangerment of Man and the world the scientist examines. Einstein's urge «may Man's creations to be a blessing and never a curse for Humanity», indicates the safe path of science to the future.